

*گفت و گو ده گه ل تاقه پزیشکی ده رمانکردنی زامدارانی شیمیایی
له کیمیابارانه که ده سه رده داشت دا*



*** من مامه و ***

ئەنجامدانى : بەنەفشه سام گیس
و هرگیز بۆ كوردى : ریناس جاف

لە شەرەكەی ئىرلان و ئىراقدا، گەلەن کەسان فەوتان و زۆر كەسانىش "مانەوه". ئەوانەي مانەوه "دواتر دەفتەرى بىرە وەرىيە كانيان بۆ ئەرشىقى "ھە نگاوه كانى جى بەجى كراو، نىردرەا ھە تا "تۆمار" بىرىن. يەك لەوانەي مايەوه ، "دوكىتەر حەسەنى سەقەت فروش" بۇو. بېشىكى لاو لە سالانى 1365 و 1366 ھە تاوى، كە ئەمروكە پىپۇرى دلە و ئەو سەرددەمە لە بەرگى بېشىكى سەرۋازدا بۇو. ئەو دەمەي شارى سەرددەشت، وە بەر كیمیاباران كەوت، ئەو بېشىكە گەنچە تەمەن 29 سالانە، لەو شارەدا مژولى خزمەت بۇو.

تاقە بېشىكى پىپۇر و شارەزا لە دەرمانكىردنى زامدارانى شیمیایي نىيۇ شار بۇو. رۆزى 7 پۈوشپەرى سالى 1384 ھە تاوى، پاشى 18 سالان لە كۆتايى شەر، "سەقەت فروش"، لە سالۇھەگەرى كیمیابارانە كەي سەرددەشت دا گەرایەوه ئەو شارە.

لە حالىك دا بىرە وەرى دوا سالانى مانەوهى، بە دەم مايكەرۆفۇنى زەفتە كەيەوه، بە دەنگى بەرز، وە بىر دىئىتەوه و لە شارىك ئەدوى، ئەمروكە سەرلەنۈي، دروس كراوهەتەوه، بە لام خەلکە كەي وەك را بىردوو دلشقاوه. "سەقەت فروش" بە شەقامەكانى شارىك دا گوزھر دەكتات كە لاوانى شار

نه يانده ناسى و وهك نائاشنابيک سهيريان دهكرد.

مينا رېبوارېك كه بۇ كېينى شت و مەك، رېيى كەوتبيتە شارەكەيان كەچى ئەو بە شەقامەكانى شاردا بە دواى هۆلى تۆپى بالەكەي شاردا دەگەرە كە 18 سال لەمەوبەر، شويىنى دەرمانكىرىنى نەخۆشان بۇو، ئەو شويىنى لە پشتەوهى فەرماندارى شار بە نىزىكەي 70 تەختەوه...

پ: 18 سال لەمەوبەر، ئەو دەمەي سەرددەشت كيمياباران كرا، ئەتۆ تاقە بژيشكى پىپۇر لە دەرمانكىرى زامدارانى شىميايى لە نىyo شاردا بۇو، دەكىرى بللىرى رەوشى ئەو دەمە شار چلۇن بۇو و لەبرەچى ئەتۆ بۇ ئەو شارە بهرى كرایت؟

و: من مانگى بەر لە بۇردىمان، وهك بژيشكى شىميايى نىردرام بۇ ئەو ناوه. بۇ خۆم داوام كردىبوو لە نەخۆشخانەي "بەقىيەتولۇ" ئى تارانەوه، بمنىرن بۇ ناوجەي رۆزى اوای ئىرلان، لە بىرمە سەرەتا نەيارىتى دەگەل ئەو داواكارىيەم كرا، بەلام من لاي خۆم ھە ندى بەلگەم ھىنایەوه بۆيە ئاخربىيەكەي رازىم كردن و هاتمه ئىرە. ئەرەچى شار حەشىمەتىكى فەرى نەبۇو، لى بۇ بەرەنگاربۇونەوه، ھىچ ئاماھە نەبۇو.

چونكە ئىنتىزارى ئەو نەدەكرا شار و ناوجەكانى مەدەنى، وەبەر كيمياباران بکەون. ئىمە لە شويىنى بە نىyo "ھە وار سىمان"^{*}، ھە لکەوتە لە 15 كيلۆمەترى سەرددەشت دا، كەرهستە و كەل و پەلى شىميايىمان دانا بۇو كە بىرىتىبۇو لە دەوا و دەرمانى شىميايى، كەيتى ناسكىرىنى نەخۆشى شىميايى، گەرمادى سارايى و ئۆرۈزانسى بژيشكى شىميايى.

كەل و پەلەكە ھە مۇوى لەۋى بۇو، ھە تا لە كاتى كيمياباران دا، زامداران گورجى بچنە گەرمادەكە بەشكۇ لەو رېگەوه بېش بە ئالوودەبۇونى زېتىر بگىردى و پاشانىش خىرا ئەنژىيەكىت و سېرۆمى تىۋسۇلفاتى سىدەيۆيم يان بۇ وەسل بکرى.

لە نىyo شارىشدا هۆلى تۆپى بالەكەي ئەويىندەرى، لە پشتەوهى فەرماندارى وەك شويىنى بۇ زامداران (دەرمانگە)، بە نىزىكەي 70 تەختەوه ئاماھە كرابۇو. پ: ئاماڑەت بەوه دا ئىنتىزار نەدەكرا شار كيمياباران بکرى، سەرددەم، سەرددەمى شەر بۇو، سەرددەشتىش شارىكى سەر سنور بۇو كە ئەو ئەگەرە لە ئارادا بۇو تەنانەت ناوجەكانى مەدەنىش كيمياباران بکرىن؟

و: راستە، سەرددەشت ھە مۇو رۆزى وەبەر بۇردىمان دەكەوت، چونكە ھە رەرۈكەيىك كە دەھاتە نىyo ئاسمانى ئىرلان، لە كاتى گەرمادەدا چى بۆمبى زىدەي پى دەما، دەيختى بەر شاردا و ئەمە رەوشىكى ئاسايى بە خۆوه گرتىبۇو بەلام بە راستى ئىنتىزارى كيمياباران نەدەكرا.

پ : ئەتۆ لە رۆژانى پاش كيميا باران، له سەر دەشت دا چىت دەكىد؟

و : بەيانان مژولى كارى راھىنان و فيركارى بۇوم، پاش نىوه روانىش دەگەل ھاوكارانى بىزىشىك دا سەرقالى دەرمانلىنى زامدار و نەخۆشانى ئاسايى دەبۈيىن. بەلام رۆژى بۆردىمانەكە، نزىكەي كاتىزمىر 4 دەمە و ئىوارە، من لەسەر تەختى راكسابۇوم، له پېرىك زرمە و دەنگى تەقىنەوە يېك بەرگۈئ كەوت، سەرەتا دەنگەكە ئەۋەند كېپ بۇو و امانزانى دەرھەۋى شارى پېكىاوه. ئامبۇلانسىك لە زىير دەسما بۇو، بە سوار ترۆمبىلەوە دامان بە وەر دوکانى رەنگ فرۆشىيەك دا كە بۆمىبىكى تىكىھە تېبۈو. لامان وابۇو پەلاشە وە دوکانەكە كەوت تووه، قەت بىرەم بۆ لای كيميا باران نەدەچوو. خۆم گەياندە نەخۆشانەي شار، دىتم لەۋى باس باسى بۆردىمانى شىميا يې. بە داخەوە كەل و پەلەكەمان هە مۇوى لە "ھە وار سىيماڭ" دانا بۇو. خىرا گەرامەوە شويىنى دانىشتىنەكەم (دەرمانگە)، دوو سەرۋازى پاسەوانى بەر دەم فەرماندارىم بەرچاوا كەوت كە خەوالۇويان دەنواند و زۆر حەپەسا بۇون. ئەوانم سوار كرد و بىردىم بۆ شويىنى زامداران لەۋى بۇون.

ھە تا چۈمم و جل و بەرگى دىزە شىميا يېم دەبەر كرد، دىتم جەستە دوو سەرۋازەكە پې بۇوە لە بلۇق. تازە ئەودەم بۇو زانىم ناوجە و بەر گازى خەر دەللى شىميا يې كەوت تووه. چۈنكە ھە تا بە و دەم دەنلىغا نەبۇيىن گازى خەر دەل دەكار ھېنزاوه. خىرا بە سەرۋازە كامن وت خەلکى شار ئاگادار بىكەنەوە كە شار كيميا باران كراوه. ئەم دەم نزىكەي 20 دەققە بەسەر بۆردىمانەكەدا تىپەرىبۈو.

پ : باشە پاش بۆردىمانى شىميا يې، چەندە دەرفەت ھە يە ھەتا شار بە تەواوى داگرى يان خەلک بتوانى خۆ رېزگار بىكەن؟

و : سەبارەت بە گازى خەر دەل ھەتا كاتى كە بۆمې كە بۇوچەل نەكەرىتە وە شويىنەتەكەي لە ناوجەكەدا دەمىنیتە وە.

من نەخۆشىكىم ھە بۇو ھەتا 40 رۆژان پاش بۆردىمانەكە، ساق و سەلیم بۇو، بەلام رۆژى چەلم كە گەرابۇو وە مال و جل و بەرگەكەي رۆژى ھە وەلى بۆردىمانەكەي شۆر دبۇو، فەرى بې نەچۈو، تۈوش بۇو. بەداخەوە گازى خەر دەل، گازىكى قورس و كوشىندە يە و شويىنەتەكەي ھەتا ماوه يېكى فە دەمىنیتە و زىيانى زۆريش بە مرۆف دەگەيىنى.

پ : ئەتۆ لە كاتى كاردا ، تۇوشى شىميا يې بۇويت، چلۇن گېرۇدە بۇوي؟

و : من جل و بەرگى تايىھەتم دەبەر كردى بۇو، زۆرم ئارەق كردى بۇو، ھەروھا پېس حەپەسابۇوم. ھەواي زۇورىيىش تەواو گەرم و كوشىدە بۇو. نزىكەي كاتىزمىر 11:30 ئى شەو، كچىكى تەمەن پېنج سالانىيان ھېننایە لام. دىتنەوەي رەگ وشا دەمارى وا مندالىك كارىكى چەتۈون و پېزە حەمت بۇو،

به‌لام ده‌بوا ئه‌وهی له ده‌ستم دئ، بۆی ئه‌نجام بدھم. من ماسکم به دھم و چاوه‌وه بwoo نه وھک له ریی هەناسه‌وه توش بم. به‌لام بهو ماسه‌که‌وه کارکردن گه‌لئ زه‌حەمت بwoo و ره‌گى كچەم بۆ نه‌دھدۆزرايەوه.
بۆ ساتى ماسه‌که‌كه‌م لابرد و دھرزىيەكم له كچە دا. نزيكەي 10 دھققەي پى چوو كه ديتىم هەست به خورانى جەسته و رپانه‌وه دھكەم.
ئيدى توش ببۇوم مەنيان گەياندە نەخۆشخانە. خۆم كرد به گەرمادا و سېرۇمى سۆلفاتى سېدىيۇمىان بۆ هەلخستم كەچى لە هەمان ساتدا چاوېشىم پىس دەخورا. نزيكەي كاتژمۇر، يەكى نىوه‌شه بwoo، به ترۆمبىل بەرىيەن كردم بۆ مەھاباد، كە گەيشتىنە نەخۆشخانە مەھاباد، نەيانھېشت بچىنە ژۇرۇئ، پىس ترسابۇون.

خۆم پى ناساندن و وتم تەننیا گەركەم حەمامىكەم بکەم، بەرپرسى ئه‌وبەشەئ نەخۆشخانە وتى گەر ئەتۆ وھرگرم، كەسانى دىكەش بە شوين تۆدا دەنېرن. ئەوم دلنیا كرده‌وه كە تەنانەت لە بارى دەرمانىشەوه دەتتوانم يارمەتىيەن بدهم. ئاخرييەكەي سەرۆكى نەخۆشخانە، ئىزنى دامى حەمامىكەم. پاشان نىردرام بۆ ورمى، سى رۆزان لە نەخۆشخانە ورمى مامەوه، بۆ رۆزى چوارم، گەرامەوه سەرددەشت.
پ : چوار رۆزان بە سەر بۆردمان دا تىپەرپىبوو، حالى زامداران و رەۋشى شار چ تۆفيرىيەكى دەگەل رۆزى ھەوهەن ببۇ؟

و : من لە خەلکى شارم بىست كە زىتىرين زيان لە بەر نائاگايى، لە خەلکە كە وتبۇو. يەك لە زامداران بۆمى ئەگىرایەوه 10 جاران سەرى شوينى تەقىنەوهى بۆمەكەي داوه.

يەكىكى تر ئەيۇت چونكە پىشتر بىستبوو گوايە لە كاتى بۆردمانى شىميايى دا دەبى خاولىيەكى (ھەولە) تەرت پى، ھەركە ئاگادار ببۇ شار شىميايى كراوه، كە گەرابووه مال، يەك راپس چوو بwoo خۆي چەقاندبوو بە نىيۇ حەوزەكەي مالەكەياندا. لە حالىكدا ئاوى حەوزەكە تەواو ئالوودە ببۇو.

پ : رەخنه‌يىكى سەر كاربەدەستانى سەربازى ئىران لە سالانى دواتردا ئەوه ببۇ لەبەر چى گوپىيان بە فيرکارى بۆ خەلکى وەبەر شىميايى كەوتۈرى ئەو ناوه نەدابۇو؟

و : بىرام نىيە كاربەدەستان لە بۆردمانى شىميايى ناوجە ئاگادار ببۇن، ھەموو شارەكانى ئەو ناوه، بانە، خانى، سەرددەشت، ميراوا و ... سنورى ھاوبەشيان دەگەل ئىرماق ھەببۇو.

پ : پىت وا نىيە كاربەدەستانى سەربازى ، فيرکارى ھىزى سەربازىيان بهلاوه گرینگەن لە خەلک ببۇ؟

و : ئاگام لە فىركارى هىزى سەربازى نىيە. لە راستىدا تەنبا ئەمەنەن دەگەل ئىمە بۇون، بۇ ئەمە كاره فىركرى بۇون. وەك نىرس، فرياكەوان و كاربەدەستانى بەشى بىيەداشتى هىزەكانى سەربازى. راستىت گەرهەن ئىمە قەت بىرمان بۇلاي بۇردىمانى شىميايى شوينە مەدەننې كان نەدەچوو. من ئەرچى چاڭ شارەزاش بۇوم بەلام تووش بۇوم، جا چار چبوو؟ بە راستى بىياردان لە وا دۆخىكى قەيرانى دا كارىكى پېزەممەت بۇو. يان دەبوا ئەمەنەن بە جىھەيىشتبا ياخو لەمەن ماباينەوە.

پ : پاش گەرەنەوت لە سەردەشت، مژولى چ كارىك بۇوى؟

و : من گەلا ويىز گەرامەمە ورمى. پاشى تەواوكىرىنى خزمەتى سەروازى، لە تاقىكارى رېزىدىيىنى بەشدارىم كرد، هە رەھمان مانگ خەوهەريان دامى، لەو تاقىكارىيىدا دەرچووم. بۇيە رەشمەمى سالى 1366 هەتاوى بۇ وەپشت سەرنانى خويىندى پىسپۇرى ھاتمە تاران. لە زانكۆ تاران بروانامەي پىسپۇرىتى دلەن وەرگرت و جارىكى دى گەرامەمە ورمى.

پ : شارى ھەلەبجە، چەن مانگان پاش سەردەشت، لە دوارۋۇزانى كۆتايى شەرەكەي ئىراق-ئىراندا كىمياباران كرا، ئەتۇ وەك بىزىشكىك ئايا حازر بۇيى بچىيە خاكى ئىراق و خزمەتى زامدارانى ھەلەبجە بىيى بکەي؟

و : خۆلىرەش زامدارى ئىراقىيان دىننایە لام. ئىمە بىزىشك بۇوين و دەبوا كارى خۆ بکەين . ديارە كە دەچووم. گەر پىشىنيازيان كردىبا، دەچووم.

پ : ئەمەنەن لە سەردەشت دا بۇوى، ھەستت بە واژەي "قەيران" دەكەد؟

و : ديارە، چونكە ئىنتىزارى ئەمە كارەساتەم نەدەكەد، ئەمەن بۇ زانيم قەيران چىيە.

پ : ئەمەن بۇ شارت بە جى نەھىشت؟

و : بۇ ساتى بە زەينمەدا ھات. كەچى كاتى بە راسەرى كەچى تەمەن پىنج سالانەمە بۇوم، ئەمەن لە مىشك دەرچوو. يان دەبوا شار بە جى بىلەم يان بىمەنەمە وە.

پ : گەر چووبىيات، چ دەبۇو؟

و : ھەتا دەمام، تۇوشى ئازارى رۆحى دەبۇوم.

پ : لە زانستى بىزىشكى دا نەفرەت و بىزازى ھەمە، لانىكەم بۇ ئەتۇ كە زۆر نەخۆشى ئىراقىيت وەك ھاو ولاتى خۆ، دەرمان دەكەد، بەلام كاتى ئەمەن پىنج سالانە يان ھىننایە لات، يان ئەمەن بۇ خۆ شىميايى ببۇى، ئايا وا ھەستىكت نەكەن تبۇوه دلەمە وە؟

و : نەفرەت لە چى؟ بە لاي منەمە نەخۆش سەر بە ھەچ نەتەمە و رەگەزىك بىت، لام تۆفير ناكات. لاي هيچ بىزىشكى گەر نىيۇي بىزىشك بى...

پ : ئەتۆ پاشى 18 سالان گەرایتەوە سەردەشت، ئايا شويىنى ھەبوو
بىرەوەر بىيە تالّەكانت وەبىر بىننەتەوە؟ ھەستت بەرامبەر بە ھەلمۇزىنى
ھەواى ئەو شارە شەرلىيەراوە كە چارەنۇوسى ئەتۆش بەينى ھەمان
چارەنۇوسى خەلکى شار بىو، چىيە؟

و : ئەوهى لە سەر زەينم ماوەتەوە، تالّىرىن بىرەوەر بىيەنە. گەر شىميايى
نەبوايەم دلىام دەمتوانى خزمەتى فەرەتى زامدارانى شىميايى بىكەم.

پەيقىك : چەن بەشىكى كورتى ئەم گفت و گۆيە كە پىوهندى بەم شارە و
كوردەوە نەبىو، لىي قىتىندرابە.

زىدەر : رۆژنامەي شەرق، ھەينى 18 خەرمانانى 1384 ھەتاوى

* ھەوار سىيمان: يان ھەمان ھەوار سولەيمانە كە لاى خەلکى ئەو ناوه
بە ھەمان شىيە لە سەر زارانە.